



**UNIONE ITALIANA**  
Talijanska unija - Italijanska Unija  
Via – Ulica – Uljarska 1/IV  
51000 FIUME – RIJEKA - REKA  
Tel. +385/51/338-285(911); Fax. 212-876  
E-Mail: info@unione-italiana.hr  
www.unione-italiana.eu  
**GIUNTA ESECUTIVA**

Sig. Amm.: 013-04/2020-15/8  
N° Pr.: 2170-67-02-20-8

## VERBALE

della **XXIII riunione per corrispondenza della Giunta Esecutiva dell'Unione Italiana**, del mandato 2018-2022, tenutasi il 15 maggio 2020.

### O. d. G.

- 1) Approvazione della Proposta di Conclusione 15 maggio 2020, N° 219, *“Retribuzione del Direttore didattico del Centro Studi di Musica Classica “L. Dallapiccola” – Integrazione alla Conclusione della Giunta Esecutiva N° 203 del 20 febbraio 2020”*.
- 2) Approvazione della Proposta di Conclusione 15 maggio 2020, N° 220, *“Contratto tra l'Unione Italiana Fiume e l'Associazione degli appartenenti alla Comunità Nazionale Italiana Unione Italiana di Capodistria - 2019”*.
- 3) Approvazione della Proposta di Conclusione 15 maggio 2020, N° 221, *“Contratto tra l'Unione Italiana Fiume e l'Associazione degli appartenenti alla Comunità Nazionale Italiana Unione Italiana di Capodistria - 2020”*.
- 4) Approvazione della Proposta di Conclusione 15 maggio 2020, N° 222, *“Informazione sull'Autovalutazione del sistema di gestione finanziaria e controllo interno dell'Unione Italiana”*.
- 5) Approvazione della Proposta di Conclusione 15 maggio 2020, N° 223, *“Prestito alla Comunità degli Italiani di Valle”*.
- 6) Approvazione della Proposta di Conclusione 15 maggio 2020, N° 224, *“Annullamento Concorsi “Letterario” e “Video” nell'ambito della manifestazione Festival dell'Istroveneto”*.

### Ad 1)

Su proposta del Titolare del Settore *“Istituzioni della CNI e collaborazione transfrontaliera”*, la Giunta Esecutiva approva la seguente:

**CONCLUSIONE**  
**15 maggio 2020, N° 219,**  
***“Rettifica della Delibera della Giunta Esecutiva N° 203 del 20 febbraio 2020”***

1. Si prende atto della Delibera della Giunta Esecutiva N° 203 del 20 febbraio 2020 e del “Regolamento del Centro Studi di Musica Classica “Luigi Dallapiccola” dell’Unione Italiana” (in allegato), in merito alla Retribuzione del Direttore didattico del Centro Studi di Musica Classica “L. Dallapiccola”.
2. Si approva la rettifica della Delibera di cui al punto 1. del presente Atto aggiungendo un nuovo punto 6. che recita “la retribuzione ammonta a 2.500,00 Kune nette mensili per il periodo dal 20 febbraio 2020 al 31 luglio 2020”. Il punto 6. della Delibera diventerà dunque il punto 7..
3. L’attuazione della presente Conclusione è di competenza della Giunta Esecutiva e dei servizi amministrativi dell’Unione Italiana.
4. La presente Conclusione entra in vigore il giorno della sua approvazione, sarà inviata agli interessati e sarà pubblicata sul sito dell’Unione Italiana [www.unione-italiana.eu](http://www.unione-italiana.eu).

Di seguito si riporta il risultato delle votazioni:

Membro GE UI	Favorevole	Contrario	Astenuto	Risultato
Robera Grassi Bartolić	X			Approvato
Iva Bradaschia Kožul	X			Approvato
Marin Corva	X			Approvato
Ana Čuić Tanković	X			Approvato
Marko Gregorić	X			Approvato
Debora Moscarda	X			Approvato
Marianna Jelicich Buić	X			Approvato
<b>Risultato</b>	<b>7</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>Approvato</b>

Verifica dell’attuazione, situazione in data 14 luglio 2020:

**La conclusione è stata attuata.**

Ad 2)

La Giunta Esecutiva approva la seguente:

### CONCLUSIONE

15 maggio 2020, N° 220,

**“Contratto tra l’Unione Italiana Fiume e l’Associazione degli appartenenti alla Comunità Nazionale Italiana Unione Italiana di Capodistria - 2019”**

1. Si prende atto del Contratto N° 1540-19-000011, stipulato in data 11 febbraio 2019, tra l’Ufficio per le nazionalità del Governo della Repubblica di Slovenia e l’Unione Italiana di Fiume sul cofinanziamento dell’attività (in allegato).
2. Si prende atto che l’Art. 7. Comma 4., del Contratto di cui al punto 1. della presente Conclusione recita “Copia del Contratto con la succursale a Capodistria”.
3. Si approva il contratto tra l’Unione Italiana Fiume e l’Associazione degli appartenenti alla Comunità Nazionale Italiana Unione Italiana di Capodistria (in allegato) in cui vengono definiti i rapporti interni nell’attuazione del programma e la struttura e la suddivisione dei costi.
4. La presente Conclusione entra in vigore il giorno della sua approvazione. Se ne dispone la pubblicazione sul sito dell’Unione Italiana [www.unione-italiana.eu](http://www.unione-italiana.eu).

Di seguito si riporta il risultato delle votazioni:

Membro GE UI	Favorevole	Contrario	Astenuto	Risultato
Robera Grassi Bartolić	X			Approvato
Iva Bradaschia Kožul	X			Approvato
Marin Corva	X			Approvato
Ana Čuić Tanković	X			Approvato
Marko Gregorič	X			Approvato
Debora Moscarda	X			Approvato
Marianna Jelich Buić	X			Approvato
<b>Risultato</b>	<b>7</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>Approvato</b>

Verifica dell'attuazione, situazione in data 14 luglio 2020:  
**La conclusione è stata attuata.**

Ad 3)

La Giunta Esecutiva approva la seguente:

#### CONCLUSIONE

15 maggio 2020, N° 221,

***“Contratto tra l’Unione Italiana Fiume e l’Associazione degli appartenenti alla Comunità Nazionale Italiana Unione Italiana di Capodistria - 2020”***

1. Si prende atto del Contratto N° 1540-20-000011, stipulato in data 12 dicembre 2019, tra l’Ufficio per le nazionalità del Governo della Repubblica di Slovenia e l’Unione Italiana di Fiume sul cofinanziamento dell’attività (in allegato).
2. Si prende atto che l’Art. 7. Comma 4., del Contratto di cui al punto 1. della presente Conclusione recita *“Copia del Contratto con la succursale a Capodistria”*.
3. Si approva il contratto tra l’Unione Italiana Fiume e l’Associazione degli appartenenti alla Comunità Nazionale Italiana Unione Italiana di Capodistria (in allegato) in cui vengono definiti i rapporti interni nell’attuazione del programma e la struttura e la suddivisione dei costi.
4. La presente Conclusione entra in vigore il giorno della sua approvazione. Se ne dispone la pubblicazione sul sito dell’Unione Italiana [www.unione-italiana.eu](http://www.unione-italiana.eu).

Di seguito si riporta il risultato delle votazioni:

Membro GE UI	Favorevole	Contrario	Astenuto	Risultato
Robera Grassi Bartolić	X			Approvato
Iva Bradaschia Kožul	X			Approvato
Marin Corva	X			Approvato
Ana Čuić Tanković	X			Approvato
Marko Gregorič	X			Approvato
Debora Moscarda	X			Approvato
Marianna Jelich Buić	X			Approvato
<b>Risultato</b>	<b>7</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>Approvato</b>

Verifica dell'attuazione, situazione in data 14 luglio 2020:

**La conclusione è stata attuata.**

**Ad 4)**

Su proposta del Presidente, la Giunta Esecutiva approva la seguente:

**CONCLUSIONE**

**15 maggio 2020, N° 222,**

***“Informazione sull'Autovalutazione del sistema di gestione finanziaria e controllo interno dell'Unione Italiana”***

1. Si prende atto dell'*Autovalutazione del sistema di gestione finanziaria e controllo interno dell'Unione Italiana* che costituisce parte integrante della presente Conclusione.
2. Si esprime soddisfazione per l'accertamento della correttezza dell'operato dell'Unione Italiana per il 2019, confermato per il tramite della Relazione di *Autovalutazione del sistema di gestione finanziaria e controllo interno dell'Unione Italiana*.
3. La presente Conclusione è trasmessa al Presidente dell'Assemblea dell'Unione Italiana con gentile richiesta di inserirla all'ordine del giorno della prossima seduta dell'Assemblea dell'Unione Italiana. A relatore si propone il Presidente della Giunta Esecutiva, Marin Corva.
4. La presente Conclusione entra in vigore il giorno della sua approvazione e sarà pubblicata sul sito dell'Unione Italiana [www.unione-italiana.eu](http://www.unione-italiana.eu).

Di seguito si riporta il risultato delle votazioni:

<b>Membro GE UI</b>	<b>Favorevole</b>	<b>Contrario</b>	<b>Astenuto</b>	<b>Risultato</b>
Robera Grassi Bartolić	X			Approvato
Iva Bradaschia Kožul	X			Approvato
Marin Corva	X			Approvato
Ana Čuić Tanković	X			Approvato
Marko Gregorič	X			Approvato
Debora Moscarda	X			Approvato
Marianna Jelichich Buić	X			Approvato
<b>Risultato</b>	<b>7</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>Approvato</b>

Verifica dell'attuazione, situazione in data 14 luglio 2020:

**La conclusione è stata attuata.**

**Ad 5)**

Su proposta del Presidente nonché del Titolare del Settore “Comunità degli Italiani”, la Giunta Esecutiva approva la seguente:

**CONCLUSIONE**

**15 maggio 2020, N° 223,**  
**“Prestito alla Comunità degli Italiani di Valle”**

1. Si prende atto della Delibera n° 34 dell’Assemblea dell’Unione Italiana del 18 dicembre 2019 recante “*Presa di posizione dell’Unione Italiana riguardo alla problematica della Comunità degli Italiani di Valle*” (in allegato).
2. Si prende atto del Contratto tra l’Ufficio Imposte della Repubblica di Croazia, la Comunità degli Italiani di Valle e l’Unione Italiana (in allegato).
3. Ai sensi del punto 4. della Delibera di cui al punto 1. del presente Atto, l’avvocato di fiducia dell’Unione Italiana ha predisposto il contratto di prestito tra l’Unione Italiana e la Comunità degli Italiani di Valle, tradotto in lingua italiana, la cui bozza è stata approvata dalla CI di Valle (in allegato).
4. Si approva il contratto di cui al punto 3. del presente Atto.
5. I mezzi per l’attuazione di quanto al punto 4. del presente Atto saranno attinti dai mezzi disponibili sul c/c dell’Unione Italiana derivanti dalle Spese di gestione MAECI e da eventuali donazioni in merito.
6. La Giunta Esecutiva, in coordinamento con la Comunità degli Italiani di Valle avvierà contestualmente le seguenti azioni:
  - La Comunità degli Italiani di Valle trasmetterà una comunicazione a tutti i propri soci per richiedere il versamento di donazioni a favore della raccolta di mezzi per la copertura del debito nei confronti dell’erario;
  - L’Unione Italiana e la Comunità degli Italiani di Valle trasmetteranno una comunicazione a tutte le istituzioni della CNI per richiedere il versamento di donazioni a favore della raccolta di mezzi per la copertura del debito della CI di Valle nei confronti dell’erario;
  - L’Unione Italiana e la Comunità degli Italiani di Valle trasmetteranno una comunicazione alle associazioni di esuli del territorio Vallese per richiedere il versamento di donazioni a favore della raccolta di mezzi per la copertura del debito della CI di Valle nei confronti dell’erario;
  - L’Unione Italiana pubblicherà su La Voce del Popolo, il sito internet e la pagina Facebook dell’Unione Italiana, un avviso pubblico per richiedere il versamento di donazioni a favore della raccolta di mezzi per la copertura del debito della CI di Valle nei confronti dell’erario;
  - L’Unione Italiana e la Comunità degli Italiani di Valle organizzeranno quando possibile serate ed eventi di beneficenza per la raccolta di mezzi per la copertura del debito della CI di Valle nei confronti dell’erario;
  - L’Unione Italiana organizzerà delle aste di vendita di opere d’arte di cui è proprietaria, in coordinamento con gli autori delle stesse, dovrendo gli incassi a favore della raccolta di mezzi per la copertura del debito della CI di Valle nei confronti dell’erario;
  - L’Unione Italiana allestirà a Palazzo Bembo una mostra permanente delle opere dell’artista Romolo Venucci di cui è proprietaria con entrata a pagamento i cui incassi saranno devoluti a favore della raccolta di mezzi per la copertura del debito della CI di Valle nei confronti dell’erario;
  - L’Unione Italiana, coadiuvata dalla Comunità degli Italiani di Valle, si impegna a dare in locazione gli spazi di Castel Bembo e a devolvere gli introiti da esso derivanti a favore della raccolta di mezzi per la copertura del debito della CI di Valle nei confronti dell’erario, detratto il 40 % per le spese di manutenzione, assicurazione e ammortamento;

- L'Unione Italiana si impegna inoltre a organizzare altre attività e iniziative con il fine di raccogliere mezzi a favore della raccolta di mezzi per la copertura del debito della CI di Valle nei confronti dell'erario.
  - L'Unione Italiana aprirà un c/c bancario per le donazioni di cui ai punti precedenti e verserà tutti gli introiti alla CI di Valle.
7. L'attuazione del presente atto è di competenza del Settore "Comunità degli Italiani" della Giunta Esecutiva dell'UI.
8. La presente Conclusione entra in vigore il giorno della sua approvazione e sarà pubblicata sul sito dell'Unione Italiana [www.unione-italiana.eu](http://www.unione-italiana.eu).

Di seguito si riporta il risultato delle votazioni:

Membro GE UI	Favorevole	Contrario	Astenuto	Risultato
Robera Grassi Bartolić	X			Approvato
Iva Bradaschia Kožul	X			Approvato
Marin Corva	X			Approvato
Ana Čuić Tanković	X			Approvato
Marko Gregorić	X			Approvato
Deborá Moscarda	X			Approvato
Marianna Jelicich Buić	X			Approvato
<b>Risultato</b>	<b>7</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>Approvato</b>

Verifica dell'attuazione, situazione in data 14 luglio 2020:

**La conclusione è stata attuata.**

#### Ad 6)

Su proposta del Titolare del Settore "Cultura ed Arte", la Giunta Esecutiva approva la seguente:

**CONCLUSIONE**  
**15 maggio 2020, N° 224,**  
***"Annullamento Concorsi "Letterario" e "Video"***  
***nell'ambito della manifestazione Festival dell'Istroveneto"***

1. Si prende atto della Conclusione n° 200 del 20 febbraio 2020 recante "Bando per il "Concorso Letterario" nell'ambito della manifestazione Festival dell'Istroveneto".
2. Si prende atto della Conclusione n° 201 del 20 febbraio 2020 recante "Bando per il "Concorso Video" nell'ambito della manifestazione Festival dell'Istroveneto".
3. Si prende atto del protrarsi dell'attuale situazione di emergenza dovuta alla pandemia da COVID-19 e del conseguente esiguo numero di lavori pervenuti nonché dell'impossibilità di organizzare i concorsi di cui ai punti 1. e 2. del presente atto nei tempi inizialmente stabiliti.
4. Si annullano i Concorsi "Letterario" e "Video" nell'ambito della manifestazione Festival dell'Istroveneto 2020.
5. L'attuazione della presente Conclusione è di competenza dei Servizi Amministrativi.
6. La presente Conclusione entra in vigore il giorno della sua approvazione e sarà pubblicata sul sito del Festival dell'Istroveneto [www.istroveneto.com](http://www.istroveneto.com) e sul sito dell'Unione Italiana [www.unione-italiana.eu](http://www.unione-italiana.eu).

Di seguito si riporta il risultato delle votazioni:

Membro GE UI	Favorevole	Contrario	Astenuto	Risultato
Robera Grassi Bartolić	X			Approvato
Iva Bradaschia Kožul	X			Approvato
Marin Corva	X			Approvato
Ana Čuić Tanković	X			Approvato
Marko Gregorič	X			Approvato
Debora Moscarda	X			Approvato
Marianna Jelcich Buić	X			Approvato
<b>Risultato</b>	<b>7</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>Approvato</b>

Verifica dell'attuazione, situazione in data 14 luglio 2020:

**La conclusione è stata attuata.**

*Il Verbalizzante*

Federico Guidotto

Il Presidente della Giunta  
Esecutiva  
Marin Corva



